

Porównanie tłumaczeń Liczb 29:4

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	i jedną dziesiątą na jednego baranka – (czyli) na siedem baranków –
SNP'18	Przekład literacki	EIB Przekład literacki	i jedną dziesiątą na każdego z siedmiu baranków.
UBG'18	Przekład literacki	Uwspółcześniona Biblia Gdańska	I jedna dziesiątą na każdego baranka z <i>tych</i> siedmiu baranków;
BG	Przekład literacki	Biblia Gdańska	A dziesiątą część jedną do każdego baranka z onych siedmiu baranków;
BJW	Przekład literacki	Biblia Jakuba Wujka	a jedne dziesiątą do baranka, których pospołu jest baranków siedm,
BT'99	Przekład literacki	Biblia Tysiąclecia	jedną dziesiątą na każde jagnię.
BW	Przekład literacki	Biblia Warszawska	I jedną dziesiątą na każde jagnię z siedmiu jagniąt,
EKU'18	Przekład literacki	Biblia Ekumeniczna	i jedną dziesiątą na każde z siedmiorga jagniąt,
PAU	Przekład literacki	Biblia Paulistów	i jedną dziesiątą na każde z siedmiu jagniąt;
POZ'75	Przekład literacki	Biblia Poznańska	a po dziesiątej części [efy] na każdego z owych siedmiu baranków.
PEC	Przekład literacki	Tora Pardes Lauder	jedna dziesiątą na każdego młodego barana [i tak] na wszystkie siedem młodych baranów.
TUB	Przekład literacki	Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка	десятина, десятина, одному ягнятi, сімом ягням.
NBG'12	Przekład dynamiczny	Nowa Biblia Gdańska	i po dziesiątej części efy na każde jagnię, z tych siedmiu jagniąt.
PNS1997	Przekład dynamiczny	Przekład Nowego Świata	i jedną dziesiątą miary na każdego baranka z tych siedmiu baranków;